

Lebendige Stadt im Herzen der Kurpfalz

EPPELHEIMER



NACHRICHTEN

www.eppelheim.de

eppelheimernachrichten@eppelheim.de

**23. Woche
08. Juni 2012**

Blumenpyramide vor der Rudolf-Wild-Halle mutwillig zerstört

Erneut wurde in Eppelheim randaliert; dieses Mal fiel die Blumenpyramide vor der Rudolf-Wild-Halle gleich zwei Mal den Vandalen zum Opfer: einmal in der Nacht von Donnerstag auf Freitag, einmal von Pfingstsonntag auf Pfingstmontag.



Traurig genug, dass manch einer seine Zeit nicht sinnvoll auszufüllen weiß - wenn dann aber darüber hinaus noch mutwillige Zerstörung ins Spiel kommt, handelt es sich nicht mehr um einen Jugendstreich, sondern um einen Straftatbestand! Sachbeschädigung ist ein Vergehen und wird nach § 303 StGB mit bis zu 2 Jahren Freiheitsstrafe geahndet! Dessen sollten sich die Randalierer bewusst sein!



Des Weiteren waren auf dem Schulhof vor der Rudolf-Wild-Halle zerbrochene Alkoholfaschen vorzufinden. Es wird darauf hingewiesen, dass dieser Platz als Spielplatz fungiert und Kindern gewidmet ist.

Die Kosten für die notwendigen Reparaturen der Blumenpyramiden und die Säuberung des Spielplatzes von Glasabfällen müssen von der Stadt aus Steuergeldern getragen werden.

Wir weisen darauf hin, dass die städtischen Spielplätze dem uneinrächtigtigen Spiel von Kindern gewidmet sind und die Stadt Eppelheim dafür und für die Verschönerung des Stadtbildes große Anstrengungen unternimmt.

Wer Informationen zu den Sachbeschädigungen hat, beziehungs-

weise in der Nacht vom 24. auf den 25. Mai und vom 27. auf den 28. Mai Etwas gesehen oder gehört hat, wendet sich bitte an den Polizeiposten in Eppelheim, Schulstraße 1, Tel.: 06221/766377.

Die Stadt Eppelheim schreibt für sachdienliche Hinweise, die zum Täter führen, eine Belohnung in Höhe von 1000,00 Euro aus.



Notdienste

Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Fr - Mo 19 - 7 Uhr und Mi - Do 13 - 7 Uhr, sowie an Feiertagen, Alte Eppelheimer Str. 35, Tel.: 19292

Kinderärztlicher Notdienst, Hals-Nasen-Ohren- und Augennotdienst

Sa + So 9-12 Uhr und 16-18 Uhr, **Mi 16-18 Uhr**

(nur kinderärztlicher Notdienst)

Angeschlossen dem Notfallbereitschaftsdienst, Alte Eppelheimer Str. 35, HD, Tel.: 19292

Zahnärztlicher Notfalldienst

HD, Sofienstraße 29, im Europa-Center:

tägl. 20-6 Uhr und an Sonn- und Feiertagen
Tel.: 3544917

Privatärztlicher Akut-Dienst PrivAD

www.privad.de Tel.: 01805 304505

Pflegestützpunkt Rhein-Neckar-Kreis,

Hockenheim, Rathausstr. 1, Tel. 06221 522-2623
Öffnungszeiten: Di. 8-12 Uhr, Mi. 14-18 Uhr

Wochenend- und Feiertags-Notdienst

der Innung Sanitär - Heizung Tel.: 301181

AVR Abfallverwertungsgesellschaft

Zentrale: 07261/9310

Auftragsannahme: 0 72 61/93 13 10
Hausmüllabfuhr: 0 72 61/93 12 02
Gewerbeabfall: 0 72 61/93 13 95
Störungen bei der Abfuhr: 0 72 61/93 19 31

Apothekennachtdienst:

Freitag, 08.06.

Sonnen-Apotheke, Mönchhofstraße 38,
HD-Neuenheim, Tel. 40 16 94

Samstag, 09.06.

Apotheke im Ärztehaus, Hebelstraße 7,
Eppelheim, Tel. 76 49 41

Sonntag, 10.06.

Fortuna-Apotheke, Kurfürstenanlage 36,
HD, Tel. 58 50 70

Montag, 11.06.

Mönchhof-Apotheke, Brückenstraße 39,
HD-Neuenheim, Tel. 40 91 04

Dienstag, 12.06.

Stadt-Apotheke, Sofienstraße 19,
HD, Tel. 2 29 25

Mittwoch, 13.06.

Elisabeth-Apotheke, Schubertstraße 37,
Eppelheim, Tel. 76 03 16

Donnerstag, 14.06.

Central-Apotheke, Hauptstraße 65,
Eppelheim, Tel. 76 03 67

Impressum:

Amtsblatt der Stadt Eppelheim.

Herausgeber: Stadt Eppelheim,
Schulstraße 2, 69214 Eppelheim.

Verantwortlich für den amtlichen Teil,
alle sonstigen Verlautbarungen und Mit-
teilungen: Bürgermeister Dieter Mörlein
o.V.i.A.

eppelheimernachrichten@eppelheim.de

Verantwortlich für den Anzeigenteil:
Klaus Nussbaum

Druck: Nussbaum Medien
St. Leon-Rot GmbH & Co. KG,
Opelstraße 29
68789 St. Leon-Rot,
Telefon 06227/8730
Telefax 06227/873190

Verantwortlich für den Vertrieb:
Fa. G.S. Vertriebs GmbH,
Opelstraße 1
68789 St. Leon-Rot
Telefon 06227/35828-30
Mail: info@gsvertrieb.de

Amtliche Bekanntmachungen

VZ 60 Bau

Baumaßnahme Schubertstraße ab KW 25/ 2012

Ab der KW 25/ 2012 wird mit dem Ausbau der Schubertstraße begon-
nen. Dabei wird zunächst der Kanal zwischen Schillerstraße und Les-
singstraße erneuert, anschließend wird die Trinkwasserleitung auf der
gesamten Länge zwischen Wieblinger Straße und Seestraße ausge-
tauscht. Zudem werden die Fahrbahn und die Gehwege in diesem
Bereich neu hergestellt.

Während der gesamten Bauphase wird die Schubertstraße für den
Durchgangsverkehr gesperrt sein, Zufahrt haben nur Anwohner bzw.
Anlieger. Die Zu- und Abfahrt zu den Grundstücken soll weitestgehend
erhalten bleiben, weshalb die Baumaßnahme auch abschnittsweise
erfolgen wird.

Für die Fußgänger wird ein Gehweg zur Verfügung stehen.

Die Zufahrt ist für Krankenwagen, die Müllabfuhr und die Feuerwehr
immer gewährleistet.

Voraussichtliches Ende der Bauarbeiten wird im Frühjahr 2013 sein.

Aufgrund der Baustelle Schubertstraße kommt es zu folgenden Ein-
schränkungen und verkehrslenkenden Maßnahmen:

Die Zufahrt zur Schubertstraße, aus Fahrtrichtung Wieblinger Straße
und Hildastraße, muss bereits mit Beginn der Baumaßnahme gesperrt
werden. Diese Sperrung wird über die volle Bauzeit aufrechterhalten.

Die Friedrich-Schott-Brücke wird aus Richtung HD-Pfaffengrund nach
der Einmündung Dischingerstraße für den Lkw-Verkehr gesperrt. Der
Lkw Verkehr wird weiträumig über die K 9702 Wieblinger Weg/Grenzhö-
fer Straße bzw. über den Diebsweg/Speyerer Straße in die Gewer-
begebiete Nord bzw. Süd umgeleitet.

Für die anderen Verkehrsteilnehmer erfolgt die Umleitung über die Hil-
dastraße, Hebelstraße und Seestraße. Die Hebelstraße wird ab der
Kreuzung Hildastraße/Hebelstraße in Fahrtrichtung Seestraße zur Ein-
bahnstraße. Die Seestraße wird ab der Einmündung Hebelstraße bis
zur Kreuzung Seestraße/Bgm.-Jäger-Straße in Fahrtrichtung Nord zur
Einbahnstraße.

Die geänderte Verkehrsführung auf der Hebelstraße und der Seestraße
wird besonders an den Kreuzungen zur Hebelstraße und zur Seestraße
deutlich beschildert sein.

Es ist für alle Verkehrsteilnehmer wichtig, sich an diesen Kreuzungen
besonders aufmerksam zu verhalten.

Der Verkehr aus dem Gewerbegebiet Eppelheim Nord wird über die
Boschstraße und die Handelsstraße zur Grenzhöfer Straße umgeleitet.
An der Grenzhöfer Straße kann der Verkehr nach links in Richtung
Eppelheim und nach rechts in die Richtungen Plankstadt, Heidelberg
und die Autobahn abfließen.

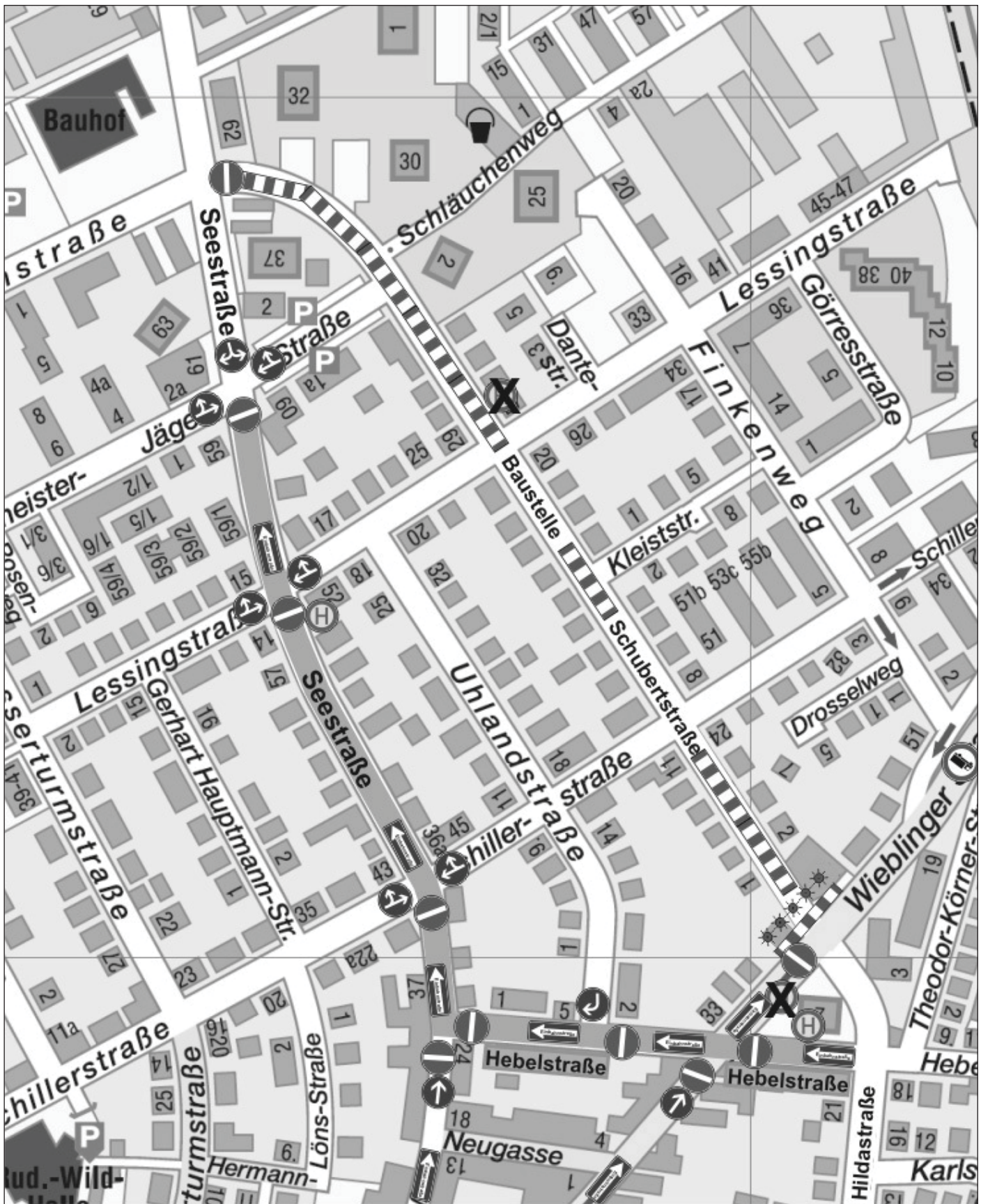
Den Anwohnern zwischen Grenzhöfer Straße, Hauptstraße und Wieb-
linger Straße wird empfohlen, über die Bgm.-Jäger-Straße oder die
Handelsstraße in die Ortsmitte zu fahren.

Die Schillerstraße, Schulstraße und Jakob-Ruppert-Straße im Bereich
der Schule sollten möglichst gemieden werden, da im Begegnungsver-
kehr mit dem Citybus und dem Schülerverkehr gerade in der Hauptver-
kehrszeit mit stärkeren Verkehrsstockungen gerechnet werden muss.

Der Citybus muss aufgrund der Baustelle in der Schubertstraße eben-
falls umgeleitet werden. Die Umleitung erfolgt über die Mozartstraße,
Hildastraße, Hebelstraße und Seestraße. Die Haltestelle Jakobsgasse
wird an die Ecke Mozartstraße/Freiherr-von-Wambolt-Straße, die Hal-
testelle Ärztehaus wird von der Wieblinger Straße in die Hebelstraße
vor das Ärztehaus und die Haltestelle Schubertstraße wird von der
Schubertstraße in die Seestraße an die Ecke Seestraße/Lessingstraße
verlegt.

Wir bitten alle Verkehrsteilnehmer um erhöhte Sorgfalt und Rücksicht-
nahme im gesamten Umleitungsbereich.

Die Stadtverwaltung und die Baufirma sind bemüht, den Bauablauf
so reibungslos wie möglich zu gestalten und bitten die Anwohner und
die Verkehrsteilnehmer um Verständnis für die dringend erforderliche
Baumaßnahme.



Haushaltsrede 2012 Stadträtin Isabel Moreira da Silva von Bündnis 90/Die Grünen

Eppelheim ist auf dem Weg der Haushaltsentscheidung und kann sorgenfrei in die Zukunft blicken – das könnte man derzeit glauben. Denn 2011 gab es eine erhebliche Gewerbesteuernachzahlung. Sie bescherte dem Verwaltungshaushalt ein außerordentlich positives Ergebnis. Eine Zuführung an den Vermögenshaushalt von

über 8 Millionen Euro war dadurch möglich. Die Kehrseite der Medaille: Wir müssen 2013 mit einer deutlich geringeren Zuführung aus den Finanztöpfen des Landes rechnen und eine höhere Zuführung an den Kreis erbringen. Mancher könnte dennoch fragen: Aber haben wir nicht trotzdem ein solides Finanzpolster? Sind die Rücklagen nicht prall gefüllt? Schlummern dort nicht über 13 Millionen Euro? Leider ist dem nicht so. Ein Blick auf die Einnahmensituation des

Verwaltungshaushalt bringt das drastisch vor Augen. Dem Verwaltungshaushalt fehlen bereits dieses Jahr über 600.000 Euro. Gleichzeitig müssen wir 7,2 Millionen Euro neue Schulden aufnehmen. Das heißt: Ende des Jahres wird sich der Schuldenstand auf 11,2 Millionen Euro belaufen. Rechnen wir die Belastung von über 1,7 Millionen für sog. kreditähnliche Verpflichtungen aus dem ÖPP-Vertrag und die Schulden des Wasserwerkes hinzu, sind wir bei 32,8 Millionen angelangt.

Die Folgen: Bereits 2012 müssen wir für Kreditaufnahme und ÖPP über 1,7 Millionen Euro an Zins und Tilgung aufwenden. Diese erhöhen sich bis 2015 auf 3,1 Millionen Euro. Das ist eine Steigerung von zirka 80% in nur drei Jahren.

Zu beantworten wäre noch die Frage: Warum nimmt die Gemeinde bei einem Rücklagenbestand von mehr als 13 Millionen Euro dieses Jahr einen Kredit auf und entnimmt nur 759.110 Euro aus den Rücklagen?

Den Rücklagen darf nur so viel entnommen werden, dass in den Rücklagen noch so viel verbleibt, damit die defizitären Verwaltungshaushalte der nächsten Jahre ausgeglichen werden können. Wenn wir wissen, dass uns in den kommenden Jahren die Einnahmen einbrechen, müssen wir das Geld als Reserve behalten. Nach derzeitigen Prognosen wird im Jahr 2014 mit einer Unterdeckung des Verwaltungshaushaltes von 7,7 Millionen Euro zu rechnen sein. – Das sollte jedem vor Augen führen, dass es nicht rosig um die Finanzlage dieser Gemeinde bestellt ist.

Gibt es überhaupt Einsparpotentiale bzw. frei verfügbare Laviermasse?

Bei den Personalkosten und dem Personalbestand sind kaum Einsparungen möglich. Die Lohnsteigerungen beim Personal sind eher zu niedrig angesetzt. Dafür hat sich unser Bürgermeister in eine höhere Gehaltsstufe eingruppiert. Rein rechtlich steht ihm ab einer Einwohnerzahl von 15.000 eine höhere Gehaltsstufe zu. Die Einwohnerzahl liegt aber nach der derzeitigen Statistik gerade mal 5 Personen darüber. Angesichts der schwierigen Haushaltslage wäre ein Gebot der Stunde zumindest das Ergebnis der Volkszählung abzuwarten.

Wo müssen wir investieren? Wo liegen die Aufgaben, denen wir uns stellen müssen?

Zweifelloos im Ausbau von Kindergärten und Krippenplätzen;

In der Schulerweiterung für den Ganztagsschulbetrieb;

In der energetischen Sanierung der gemeindeeigenen Gebäude, der Sanierung der vorhandenen Sozialwohnungen, wie der Häuser in der Wasserturmstraße. Dafür gibt es sowohl Fördergelder des Bundes als auch des Landes.

In einer Verkehrsberuhigung der Hauptstraße und der Rudolf-Wild-Straße, in einer Forcierung der Weiterführung der Straßenbahn bis nach Schwetzingen;

In einem vernetzten und mit Heidelberg verknüpften Ausbau des Radwegenetzes.

Einem Abriss der Rhein-Neckar-Halle und der Bibliothek werden wir dagegen nicht zustimmen. Wir können uns den Bau einer neuen Halle nicht leisten. Die dringend erforderlichen Nachrüstungen in den Brandschutz müssen schnellstmöglich umgesetzt werden, um den Schul- und Vereinssport zu gewährleisten. Eine Sanierung kann dann in den nächsten drei oder vier Jahren schrittweise angegangen werden.

Auch dafür gibt es Fördergelder. Eine schrittweise Sanierung wäre schon lange möglich gewesen. Mittel dafür wurden seit 2001 immer wieder in den Haushalt eingestellt. Auch gab es genügend Beschlüsse dieses Gremiums zu einem Energie-Contracting. Nichts wurde umgesetzt. Viele unserer Umlandgemeinden haben saniert oder sanieren gerade ihre Hallen. Nur in Eppelheim soll wieder einmal mit Hilfe der Abrissbirne eine angebliche billigere Lösung durch einen Neubau gefunden werden.

Tatsache ist: Bei fast allen Neubauten der letzten Jahre liefen die veranschlagten Baukosten aus dem Ruder. Das jüngste Beispiel ist das Capri-Sonnen-Sportcenter. Versprochen wurde uns die Halle für 4,5 Millionen, gekostet hat sie am Ende 7,2 Millionen. Der einzige Bau, bei dem der Kostenrahmen eingehalten wurde, sind die Sozialwohnungen in der Seestraße.

Wir können uns bei den sog. kostenrechnenden Einrichtungen, insbesondere bei den Parkplätzen, keine solchen Zuschüsse mehr leisten. Leider wurde den Bürgerinnen und Bürgern und den Pendlern, die in Eppelheim in die Straßenbahn umsteigen, in den letzten Jahren der Eindruck vermittelt, Parken kostet nichts. Jede

Erhöhung des Nutzungsentgelts wird daher eine unpopuläre Maßnahme sein, bei denen mit Protesten zu rechnen ist.

Fazit für unsere Fraktion: Wir müssen uns auf die oben genannten nicht aufschiebbaren Maßnahmen beschränken. Sie bedeuten eine Investition in eine nachhaltige und zukunftsfähige Entwicklung Eppelheims.

Unsere Fraktion bedankt sich bei den Mitarbeitern und Mitarbeiterinnen der Verwaltung und insbesondere beim Kämmerer, Herrn Büssecker, für die geleistete Arbeit und stimmt dem Haushalt und dem Wirtschaftsplan des Wasserwerk zu.

VZ 10 Zentrale Dienste, Ordnungs- und Sozialwesen

Das Regierungspräsidium Karlsruhe informiert: Behelfsbrücke A 5 bei Eppelheim wird eingehoben

Fuß- und Radwegbrücke gewährleistet sicheren Schülerverkehr

Am kommenden Wochenende wurde die Behelfsbrücke über die A 5 bei Eppelheim eingehoben. Damit hat das Regierungspräsidium Karlsruhe Wort gehalten und zusammen mit den Städten Heidelberg und Eppelheim eine schnelle Lösung für den Fuß- und Radverkehr über die A 5 bei Eppelheim gefunden.

Die provisorische Brücke ersetzt die nach einem Unfall am Oster Samstag stark beschädigten und zwischenzeitlich abgebrochenen Brückenbauwerke (wir berichteten).

Bereits zum Ende der Pfingstferien soll die Behelfsbrücke insbesondere den rund 200 Schülerinnen und Schülern wieder als sichere Fuß- und Radwegverbindung zwischen Eppelheim und Heidelberg-Pfaffengrund zur Verfügung stehen.

Bei der Brücke handelt es sich um eine rund 37 Meter lange und 2,50 Meter breite Systembrücke. Diese besteht aus mehreren miteinander gekoppelten Einzelementen, welche schon vorgefertigt auf die Baustelle geliefert wurden.

Zum Einheben der Brücke über die A 5 wurde die Autobahn zwischen dem Autobahnkreuz Heidelberg und der Anschlussstelle Heidelberg/Schwetzingen in Richtung Süden (Karlsruhe/Basel) vom 02. auf den 03.06.2012 gesperrt.

Für die Dauer des Einhebens wurde die A 5 auch in Richtung Norden (Frankfurt) am Sonntag, 03.06.2012, zwischen 02.00 und 04.00 Uhr, für bis zu 30 Minuten voll gesperrt.

Der Fernverkehr wurde in Richtung Süden (Karlsruhe/Basel) ab dem Autobahnkreuz Darmstadt über die A 67 / A 6 geleitet.

Der regionale Verkehr wurde vor den Sperrstellen abgeleitet:

- am Autobahnkreuz Heidelberg über die A 656 (Richtung Mannheim bzw. nach Heidelberg);
- an der Anschlussstelle Heidelberg/Schwetzingen über U 51 (zum Autobahnkreuz Heidelberg)

Danach werden an der Brücke voraussichtlich bis Samstag, den 9. Juni 2012 noch Restarbeiten ausgeführt, so dass aller Voraussicht nach bis zum Schulbeginn am Montag, den 11. Juni 2012, die Brücke für den Fußgänger- und Radverkehr freigegeben werden kann. Das Befahren der Brücke mit Kraftfahrzeugen ist ausdrücklich untersagt.

Den Verkehrsteilnehmern wird vom Regierungspräsidium Karlsruhe empfohlen, sich während der Montagearbeiten am Wochenende nicht auf die Navigationssysteme zu verlassen, sondern auf die Beschilderung und die Verkehrsdurchsagen zu achten.

BITTE BEACHTEN SIE!

Das Rathaus, die Stadtbibliothek und der Bauhof sind am

Freitag, 08. Juni 2012 geschlossen!

Die Stadtbibliothek ist außerdem am

Samstag, den 09. Juni 2012 geschlossen!

Am Montag, 11. Juni sind das Rathaus und die Stadtbibliothek sowie der Bauhof zu den üblichen Öffnungszeiten wieder zu erreichen.



Geschwindigkeitsmessung am 04.05.2012



Uhrzeit	Messstelle Straße	Kfz	Überschreitungen		bis 10 km/h		11-15 km/h		16-20 km/h		über 20 km/h	
			absolut	in %	absolut	in %	absolut	in %	absolut	in %	absolut	in %
10:30-12:15	Hildastraße	654	31	4,74	28	4,28	1	0,15	2	0,31	0	0
12:30-14:00	Mozartstraße	393	21	5,34	17	4,33	4	1,02	0	0	0	0
14:15-15:45	Schubertstraße	443	35	7,90	28	6,32	6	1,35	1	0,23	0	0
16:00-17:00	Justus v. Liebig Str.	73	5	6,85	5	6,85	0	0,00	0	0	0	0
17:30-18:00	Hauptstraße	143	6	4,20	4	2,80	2	1,40	0	0	0	0

Aus dem Ortsgeschehen

Aktiv! - Engagiert! - Älter werden in Eppelheim

Die Stadt Eppelheim bietet im Rahmen der Demografie-Woche der Metropolregion einen bunten Aktionstag für Menschen im Pensions- und Rentenalter an.

Bürgermeister Dieter Mörlein begrüßt diese Aktion und hofft auf rege Beteiligung. Auch Ehrenbürgerin Inge A. Burck lässt es sich nicht nehmen, aktiv an dieser Veranstaltung mitzuarbeiten.

Informationsstände und Mitmachaktionen bieten einen Überblick über aktuelle Angebote in Eppelheim für Menschen ab 55 Jahren an: Von Sport über Tanz und (Unterhaltungs-) Literatur bis hin zu Schnupperkursen der VHS zum Thema "Internet für den Alltag" und "Yoga für Senioren", sowie Möglichkeiten des ehrenamtlichen Engagements werden zahlreiche Einblicke geboten für Menschen, die aktiv bleiben wollen.

Kommen Sie vorbei: Allein, in Begleitung oder auch mit ihren Enkeln! Für diese halten wir eine Malecke bereit, so dass auch für die jüngste Generation Unterhaltung garantiert ist.

In unserem Kaffee können Sie sich bei einem guten Stück Kuchen entspannen. Für jede und jeden ist etwas dabei!

Veranstalter ist die Stadtverwaltung Eppelheim, VZ 40 Personal, Kultur und Wirtschaftsförderung mit der Stadtbibliothek und dem Bürgerkontaktbüro sowie den Kooperationspartnern VHS Heidelberg und Seniorenzentrum Haus Edelberg in Eppelheim.

Ansprechpartnerin bei Fragen zur Veranstaltung ist Petra Welle, Leiterin des VZ 40 Personal, Kultur und Wirtschaftsförderung.

Rhein-Neckar-Bus gewinnt Vergabe Schwetzingen-Hockenheim

Die BRN Busverkehr Rhein-Neckar GmbH (Rhein-Neckar-Bus) fährt auch ab dem 10. Juni 2012 den Linienverkehr des City-Bus Eppelheim (Linie 732) weiter. Im Rahmen der im Auftrag des Rhein-Neckar-Kreises durch den Verkehrsverbund Rhein-Neckar durchgeführten europaweiten Ausschreibung des Linienbündels Schwetzingen-Hockenheim hat die BRN Busverkehr Rhein-Neckar GmbH als Altbetreiber das attraktivste Angebot eingereicht.

„BRN hat einmal mehr sein regionales Know-how gezeigt, in dem er manchen Fahrplänen den letzten Schliff verpasst hat“, lobt Herr Dr. Winnes von der Vergabestelle des VRN. So wurde auch das Fahrplankonzept für die Stadtbushlinie Eppelheim überarbeitet. Die Vertaktung zur Straßenbahnlinie 22 Richtung Heidelberg ist eine der wichtigsten Änderungen zum Fahrplanwechsel am 10. Juni 2012. **Zusätzlich wurde zur besseren Erschließung eine neue Haltestelle in der Mozartstraße im Linienverlauf eingebaut.**

Auf alle Fahrten der Linie 732 werden neuwertige, behindertengerechte Niederflerbusse eingesetzt. Die Fahrzeuge sind leistungsfähig und umweltfreundlich, die Euro-5-Motoren entsprechen dem neuesten Stand der Technik.

VRN-Fahrscheine können weiterhin im Bus erworben werden, aber auch in der neu eingerichteten Verkaufsstelle in der Eppelheimer Filiale des „C-Fashion“ (Schreibwaren und Post) in der Scheffelstraße 4. Ebenfalls ist der Fahrplanflyer für den City-Bus Eppelheim im neuen Layout erhältlich.

„Wir freuen uns, dass wir den Stadtbusverkehr in Eppelheim für weitere acht Jahre betreiben dürfen. Vor allem aber, freuen wir uns auf unsere Fahrgäste“, so Dr. Alexander Pischon, Geschäftsführer von BRN Busverkehr Rhein-Neckar GmbH.

Aktuelle Trinkwasserwerte in Eppelheim (Auszug):

Nitrat	29,5 mg/l
Magnesium	23,6 mg/l
Kalium	2,8 mg/l
Calcium	175,1 mg/l
Natrium	19,1 mg/l
°dH (Härtegrad)	24,2

Alle Werte liegen deutlich unter den Vorgaben der Trinkwasserverordnung.

Blutspendeaktion in Eppelheim durch das Eppelheimer DRK Donnerstag, 28. Juni 2012, 14.30-19.30 Uhr, Rudolf-Wild-Halle

Ein gutes Herz ist unbezahlbar.
Blut spenden ist Ehrensache.



SPENDE BLUT
BEIM ROTEN KREUZ

Termin und Infos 0600 11 640 11 oder DRK.de

Geburtstage in der kommenden Woche

Montag, 11. Juni

Gerhard Schwegler	86 Jahre
Helmut Guggenmos	84 Jahre
Margot Laemers	74 Jahre
Christa Weber	72 Jahre
Marija Schuhmacher	70 Jahre

Dienstag, 12. Juni

Reghina Kloos	75 Jahre
Heinrich Knopf	73 Jahre
Klaus Bolz	72 Jahre

Mittwoch, 13. Juni

Werner Eck	78 Jahre
Heinrich Zimmermann	78 Jahre
Nevanka Domke	72 Jahre
Silvina Malaquias Da Silva Soares	70 Jahre

Donnerstag, 14. Juni

Brunhilde Lenz	80 Jahre
Emma Hester	73 Jahre
Helene Rühle	71 Jahre

Freitag, 15. Juni

Inge Heiß	72 Jahre
Helga Kloß	75 Jahre
Franz Anton Pitronik	81 Jahre

Sonntag, 17. Juni

Mijo Gagro	72 Jahre
------------	----------

Herzlichen Glückwunsch!

Stadtbibliothek

Jahnstraße 1, Tel. 76 62 90 Fax 75 72 09

Öffnungszeiten:Montag + Freitag 13 - 18 Uhr, Mittwoch 10 - 18 Uhr
Samstag 10 - 13 Uhr, Dienstag + Donnerstag geschlossen**5. Eppelheimer Buchwoche****Thema: Schweden****vom 18. - 22. Juni 2012****in der Stadtbibliothek Eppelheim!****Das Programm wird rechtzeitig bekannt gegeben.**Für den Vorlesetag am **Mittwoch, 20. Juni 2012**,
werden noch **Lesepaten gesucht**,
die in **Kindergärten und Grundschulen**
vormittags in der Zeit von **09-12 Uhr** vorlesen.Melden Sie sich in der **Stadtbibliothek Eppelheim**,
Tel. 76 62 90 oder schicken Sie eine **E-Mail** an
[stadtbibliothek@eppeheim.de!](mailto:stadtbibliothek@eppeheim.de)**Verschenken - Gefunden - Verloren****Zu verschenken****Lfd. Nr. 1594 / Tel.: 76 03 41**

5 Pflanzringe Beton grau 50x40 cm

Lfd. Nr. 1595 / Tel.: 76 40 99

3-Sitzer-Couch, hellbeige, Federkern 2 m

Haben Sie als Eppelheimer Bürger ebenfalls Gegenstände zu verschenken, schreiben Sie uns eine E-Mail oder rufen Sie kurz an. Dann werden Ihre Gegenstände hier veröffentlicht.

Tel. 794-401 oder E-Mail eppeheimernachrichten@eppeheim.de**Senioren****Akademie für Ältere****Veranstaltungen vom 11. bis 17. Juni 2012****Montag, 11. Juni**

11:00 Uhr Bergheimer Straße 76, Harald Mittelhamm, Mit dem Rad zu den Schlössern im Münsterland, Vorbesprechung zur Reise, 15:00 Uhr Bergheimer Straße 76, Heide Pfaff, Henry Moore, der englische Bildhauer, Diavortrag Henry Moore, Teil I, 15:30 Uhr Bergheimer Straße 76, Dr. Martin Bauer, Von Platon zu Heidegger - Vortrag mit Diskussion

Dienstag, 12. Juni

14:00 Uhr Bergheimer Straße 76, Pfarrer i.R. Helmut Staudt, Fragen der Theologie in unserer Zeit - Vortrag und Gespräch, 14:00 Uhr Bergheimer Straße 76, Werner Laessing, Franz Schupp, Frank Tischer, Aktuelle Politik, 14:00 Uhr Bergheimer Straße 76, Hans Th. Flory, Musikphilosophie - Vortrag mit Gespräch, 15:30 Uhr Bergheimer Straße 76, Dr. Joachim Wich, Entscheidende Schicksalsmomente in der Kurzgeschichte des 20. Jahrhunderts J.P. Sartre: „Die Wand“ (IV) - Vortrag mit Rezitation und Analyse

Mittwoch, 13. Juni

09:20 Uhr Hbf-HD Bahnhofshalle, Renate Bauer, Gemütliche Pfalzwanderung, 10:45 Uhr Bergheimer Straße 76, Dr. Helmut Haselbeck, Epochen der deutschen Literatur, 12:15 Uhr Bergheimer Straße 76, Ingrid Lohmann, Lyrik-Lesekreis, 13:30 Uhr Bergheimer Straße 76, Gerlinde Horsch, Kunst in Spanien - von Goya zur Moderne, Die spanische Moderne, Diavortrag, 13:30 Uhr Bergheimer Straße 76, Siegfried Verdonk, Radeln durchs Ahrtal und die Eifel, Vorbesprechung zur Reise, 14:00 Uhr Bergheimer Straße 76, Verena Madtstedt, Zeitgenössische Literatur 15:30 Uhr Bergheimer Straße 76, Dr. Rolf-Dieter Wirsching, Streifzüge durch eine faszinierende Wissenschaft

Donnerstag, 14. Juni

08:40 Uhr Hbf-HD Bahnhofshalle, Horst Karl Kunz, Klaus Haas, Eberbach, 09:15 Uhr Hbf-HD Nordausgang, Harald Mittelhamm, Durch den Kraichgau, 10:00 Uhr Fachschule f. Diätass., Bonhoeferstr. 15, HD, Waltraud Eggstein, Gesund und bunt in den Sommer Kochseminar, 14:00 Uhr Käthe Kollwitz Schule, N.N., Computertreff, Frau Raj - Herr Dietrich, 14:30 Uhr Kamera, HD-Brückenstraße 26, N.N., The Help, Eintrittspreis für Mitglieder der Akademie für Ältere e.V.: 4,50 Euro, 15:30 Uhr Bergheimer Straße 76, Dr. Klaus Unger, Die Renaissance - Eine Zeit des Umbruchs, Florenz und der Geist der Renaissance

Freitag, 15. Juni

08:15 Uhr HD-Bismarckplatz, Karl Schottner, Von Wiesloch nach Zuzenhausen, 08:40 Uhr Hbf-HD Bahnhofshalle, Ingrid Becker, Oppenheim, 10:00 Uhr Bergheimer Straße 76, Dieter König, Schliemanns Erben - Das Gold der Kelten, Einführung und Film, 14:00 Uhr Bergheimer Straße 76, Rudolf Conzelmann, Zeitgeschichte - Zeitprobleme, Diskussionskreis, 15:30 Uhr Bergheimer Straße 76, Ekkehard Holderbach, „Der Rosenkavalier“ von Richard Strauss, Vortrag mit Musikeinlagen

Samstag, 16. Juni

07:30 Uhr Hbf-HD Kurfürstenanlage, Josefine Mömken, Rhein IV: Von Basel bis Rastatt-Oberrhein und Elsass

Sonntag, 17. Juni06:45 Uhr Hbf-HD Informationspavillon, Karsten Schröder, Dresden: Ausstellung Sixtinische Madonna und Semperoper: Fidelio. Bei Rückfragen rufen Sie bitte bei der Akademie für Ältere unter Tel. 06221/9750-0 an! **Internet:** www.akademie-fuer-aeltere.de**Kirchliche Nachrichten****Katholische Kirche**

Tel.: 76 33 23 Fax: 76 43 02

Homepage: www.se-chr.deE-Mail: stjoseph@se-chr.de**Öffnungszeiten des Pfarrbüros:**

Mo-Fr: 10-12 Uhr Di: 16-18 Uhr Mi: 14-17 Uhr

**Gottesdiensttermine in der Seelsorgeeinheit Christophorus Eppelheim**

Sa.	09.06.	08.00 14.00	Laudes (Josephskirche) Wortgottesdienst mit Trauung des Brautpaares Markus Fetzner u. Franziska Frank (Josephskirche)
		18.00	Hl. Messe
Di.	12.06.	18.00	Rosenkranzgebet
Fr.	15.06.	18.00	Hl. Messe zum Hochfest Heiligstes Herz Jesu (Josephskirche)
Pfaffengrund			
So.	10.06.	09.30	Hl. Messe
Wieblingen			
So.	10.06.	11.00	Hl. Messe
Treffpunkte			
Mo.	11.06.	10.00 17.00 18.30	Krabbelgruppe „Die wilden Küken“ (FH) Ministrantenstunde (St. Luitgard) Gymnastik der Frauen (FH)
Di.	12.06.	09.15 14.00	Handarbeitskreis „Flinke Nadel“ (FH) Treffen der Senioren (FH)

Termine**Kfd-Frauengemeinschaft**Unter dem Motto „**Zeigt her eure Hände**“ führt uns Frau Ibele mit praktischer Anwendung in die Geheimnisse der Handpflege am Mittwoch, den 13. Juni 2012, ein. Wir treffen uns um 15.00 Uhr im Gemeindehaus St. Franziskus.**Wallfahrt nach Walldürn (Großer Blutfeiertag) am Donnerstag, 14.06.2012**

Pfarrer Johannes Brandt feiert mit uns in der Wallfahrtsbasilika um 15.00 Uhr eine Hl. Messe.

Nach dem Gottesdienst sind wir in der Gaststätte „Zur Pfalz“ in Dallau zur Einkehr.

Abfahrt um 11.00 Uhr am Gemeindehaus St. Franziskus in Eppelheim und ca. um 11.10 Uhr an der St. Marien-Kirche im Pfaffengrund.

Vorschau: Familientag der Seelsorgeeinheit am 16. Juni

Am Samstag, den 16. Juni 2012, laden die drei Gemeinden der Seelsorgeeinheit Christophorus alle interessierten Familien, Allein-

erziehenden, Väter und Mütter mit und ohne Kinder sowie alle Gemeindemitglieder zu einem Familiennachmittag ein. Wir treffen uns um 14.30 Uhr am Parkplatz von Stift Neuburg und wandern von dort ca. eine Stunde zur Karlshütte (oberhalb der Mausbachwiese). Dort ist Zeit für Picknick und Kinderspiele sowie Begegnung und Gespräche miteinander. Zum Abschluss feiern wir dort um ca. 17.00 Uhr die Vorabendmesse zum Sonntag unter freiem Himmel und kehren danach zurück. Bitte bringen Sie für das Picknick eigene Verpflegung und Getränke mit! – Bei sehr regnerischem Wetter entfällt der Familientag und die Vorabendmesse findet um 18.00 Uhr in der Marienkirche im Pfaffengrund statt.

Evangelische Kirche



Homepage: www.ekiappelheim.de Tel.: 76 00 27
Hauptstraße 56, E-mail: pfarramt@ekiappelheim.de

Unsere Kirche ist offen: Mo - Fr 10-18 Uhr
Sa 10-13 Uhr

Öffnungszeiten des Pfarramtsbüros: Mo, Di, Mi, Fr 10-12 Uhr
Mo, Do 16-18 Uhr

Kirchliche Nachrichten

Fr	08.06.	18.45	Kirchenchor
		20.15	Singkreis
So	10.06.	10.00	Gottesdienst
		11.00	Pfr. Göbelbecker
			Taufgottesdienst
			Täuflinge: Leonie Eisenmann, Emely Dyckel, David Hanke, Julian Alexander Jantz, Nico Manoli Hackbarth
		20.30	Meditation
Mo	11.06.	18.00	Werkkreis
Di	12.06.	16.30	Fischlis - Kindergruppe für Kinder im Grundschulalter
		17.00	Treff der Konfi-Begleiter/innen
		19.00	Vortragsreihe „Gottesbilder“ des ökumenischen Arbeitskreises
			Thema: „Das Gottesbild im Islam“
			Referent Talat Kumran, Mannheim
			Gottesdienst im Haus Edelberg mit Abendmahl, Pfr. Schilling
Mi	13.06.	10.00	Krabbelgruppe
		10-11.30	
		15.30-19.30	
		18.00	Frauenkreis
		19.00	Abendandacht - entfällt
		20.00	Posaunenchor
		20.00	Vorbereitung Atempause
Do	14.06.	14.00	Senioren-Treff
		15-17.30	Kindergartenausschuss Sitzung
		18.30	Besprechung „Adventsbar“
		20.00	Gottesdienstgruppe
Fr	15.06.	16.00	Picco-Paulis-Gruppe für Grundschüler
		18.00	„Teestube meets Skyline“
		18.45	Kirchenchor
		20.15	Singkreis

Wochenspruch: Lukas 10,16

Christus spricht zu seinen Jüngern: Wer euch hört, der hört mich; und wer euch verachtet, der verachtet mich.

Ökumenischer Arbeitskreis - Vortragsreihe Gottesbilder

Angeregt von der Ausstellung „Gott weiblich“ Ende 2010 in Heidelberg beschäftigte sich der Arbeitskreis mit dem Thema: Wie sehe ich Gott? Was für ein Bild von Gott habe ich selbst? Was für ein Gottesbild haben Andere?

So entstand die Idee zu einer kleinen Vortragsreihe mit dem Titel: **Gottesbilder**. Zwei Abende fanden bereits statt; weitere Themen der Reihe werden sein: **Das Gottesbild im Islam (Talat Kumran, MA) am Dienstag, den 12. Juni**, - das Gottesbild im Judentum (Prof. Dr. Klaus Müller und Pfr. Michael Göbelbecker) am Dienstag den 10. Juli.

Alle Abende beginnen um 19 Uhr und finden im evangelischen Gemeindehaus Eppelheim, Hauptstraße 56, statt.

Wir freuen uns über rege Teilnahme und eine lebendige, an die Vorträge anschließende Diskussion mit allen Interessierten.

Beginn des Konfirmandenunterrichts

Am Mi., 13. Juni 12 treffen sich alle künftigen Konfirmandinnen und Konfirmanden zum ersten Unterricht. An diesem Nachmittag besteht für die Jugendlichen, die Unterrichtenden und die Konfi-BegleiterInnen die Gelegenheit, sich gegenseitig kennen zu lernen.

An verschiedenen Stationen gibt es kreative Einstiegsmöglichkeiten; zudem werden die künftigen Unterrichtsgruppen eingeteilt. Der Nachmittag beginnt um 15.30 Uhr und dauert bis ca. 19.30 Uhr. Anmeldungen zur Konfirmation 2013 sind an diesem Nachmittag noch möglich. Getaufte Jugendliche mögen in diesem Fall bitte den Taufnachweis mitbringen.

Wir suchen eine/n Bufdi!!!

Die Evangelische Kirchengemeinde Eppelheim sucht ab dem 1. September 2012 einen jungen Menschen aus Eppelheim (oder Umgebung) für einen Einsatz in der Kirchengemeinde im Rahmen des Bundesfreiwilligendienstes.

Tätigkeitsbereiche sind Aufgaben in der Seniorenarbeit, der Sozialstation und in der allgemeinen Gemeindegemeinschaft.

Interessierte melden sich unter Tel.: 06221/760027 bei Frau Nofer oder Pfr. Schilling.

Informationen zu unserer Kirchengemeinde finden Sie unter <http://www.ekiappelheim.de/>.

200 Jahre Pauluskirche: Kirchenführung als Entdeckung

Am Mi., 20. Juni findet um 18 Uhr im Rahmen des Jubiläums „200 Jahre Pauluskirche Eppelheim“ eine weitere Kirchenführung statt. Diesmal liegt der Schwerpunkt nicht auf kunsthistorischen und kirchenbaulichen Informationen. Vielmehr geht es eher um eine Kirchen-Entdeckung aus dem Blickwinkel des eigenen Erlebens der Pauluskirche. Die Besucherinnen und Besucher werden Gelegenheit haben, den Kirchenraum mit allen Sinnen zu entdecken, ungewohnte Standorte auszuprobieren und so diesen scheinbar „alt-bekanntem“ Ort neu kennen zu lernen. Nutzen Sie die Gelegenheit, die Pauluskirche einmal mit anderen Augen zu entdecken. Die einstündige Führung ist für Interessierte jeden Alters geeignet, auch für Familien und Konfirmanden. Um 19 Uhr schließt sich eine thematisch passende Abendandacht an.

Nachbarschaftshilfe der Kirchlichen Sozialstation Eppelheim
in guten Händen sein

Wenn Sie Hilfe oder Unterstützung in verschiedenen Lebenslagen brauchen, rufen Sie uns an



Diakonie

Nachbarschaftshilfe
Peter-Böhm-Str. 48/2,
69214 Eppelheim,
Tel: 7 56 94 17 oder 76 38 32



caritas

Pfingstversammlung von Botschaftern Christi e. V.

Gottesdienste finden immer am Sonntag von 15-17 Uhr in der evang. Kirchengemeinde, Hauptstr. 56, statt.

Jehovas Zeugen

Christliche Religionsgemeinschaft Eppelheim und Heidelberg, Königreichsaal Heidelberg-Wieblingen, Adlerstr. 1/7

Wöchentliche Zusammenkünfte:

Mittwoch: 18.45 Uhr - Donnerstag: 19 Uhr parallel in deutscher Gebärdensprache - Freitag: 18.45 Uhr parallel in vietnamesischer Sprache.

Samstag: 16.30 Uhr - Sonntag: 10 Uhr. Jeden 2. Samstag im Monat um 14 Uhr bibelklärender Vortrag in vietnamesischer Sprache. - Sonntag 17 Uhr - parallel in deutscher Gebärdensprache.

Schulen und Kinderbetreuung

Psychologische Beratungsstelle PBS

Konrad-Adenauer Ring 8, 69214 Eppelheim, Tel. 0 62 21/76 58 08

Kurzberatung in Eppelheim

Kurzberatung ist ein Angebot unserer Stelle für Eltern aus Eppelheim und Umgebung und bedeutet schnell und unbürokratisch bei Erziehungsfragen fachlichen Rat zu bekommen. Die Beratung dauert 1/2 Stunde und findet anonym und ohne Wartezeit statt. Sollte sich im Laufe der Kurzberatung herausstellen, dass ein größerer Bedarf besteht, wird gemeinsam entschieden, was zur weiteren Unterstützung sinnvoll wäre.

Termine für Kurzberatung

Donnerstag, 21.06.2012, Evangelischer Fröbel-Kindergarten, Otto-Hahn-Straße 1 a, Tel.: 06221 - 76 52 70

Jeweils zwischen 9.00 und 11.00 Uhr, InteressentInnen melden sich bitte in dem entsprechenden Kindergarten.

Parteien

Bündnis 90/DIE GRÜNEN www.gruene-eppelheim.de



Neuer Termin für Jahreshauptversammlung

Die Jahreshauptversammlung von Bündnis'90/DIE GRÜNEN Eppelheim wurde aus organisatorischen Gründen auf einen neuen Termin verlegt. Der Ortsverband trifft sich nun am Mittwoch, dem 13. Juni 2012. Auf der Tagesordnung steht neben dem Beschluss einer neuen Satzung, der Tätigkeitsbericht des Vorstandes und Vorstandswahlen. Darüber hinaus ist natürlich auch Gelegenheit, sich über aktuelle kommunalpolitische Themen zu informieren. Freunde, Mitglieder sowie interessierte Bürgerinnen und Bürger sind hierzu herzlich eingeladen.

Wann: Mittwoch, den 13. Juni 2012, 19.30 Uhr

Wo: Clubgaststätte DJK, Boschstraße 10, Eppelheim (Nebenraum)

SPD www.spd-eppelheim.de



Eppelheimer Fachwissen in der Landespartei gefragt

Unsere Demokratie ändert sich, weil sich auch unsere Gesellschaft ändert. Eine Umfrage der Bertelsmann Stiftung hat gezeigt, dass 81% der Befragten sich mehr Beteiligungs- und Mitsprachemöglichkeiten im politischen Prozess wünschen. Immer weniger Menschen finden den Weg zu Vereinen oder Parteien, wollen sich aber in großem Umfang im politischen Prozess beteiligen und mitsprechen. „In den vergangenen Jahrzehnten hat der Einzelne neue, zusätzliche Möglichkeiten bekommen, sich individuell zu entfalten,“ stellt Gisbert Kühner, Vorstandsmitglied der Eppelheimer SPD fest. Und er ergänzt: „Werte der individuellen Entfaltung haben die an Pflicht und Akzeptanz orientierten Werte verdrängt.“ Menschen wollen sich in ihrem Selbstverständnis weniger binden lassen. Sie sind bereit, bei Bürgerinitiativen, Hilfsorganisationen oder Selbsthilfegruppen usw., mitzumachen. „Bevorzugt werden also Formen, aus denen man jederzeit ausscheiden kann, in denen man nur selten öffentlich agiert und seine Privatheit aufgibt.“ so Kühner.



Was bedeutet das für die SPD: Sie muss sich an den veränderten gesellschaftlichen Eckdaten neu ausrichten. In diesem Sinne hat der Bundesvorstand mit dem Leitantrag 5 auf dem Berliner Bundesparteitag eine Parteireform in Gange gebracht. „Wir haben uns auf den Weg gemacht, unsere Partei programmatisch und organisatorisch zu erneuern. Die Beteiligungsmöglichkeiten unserer Mitglieder werden massiv ausgeweitet. Die Partei öffnet sich aber auch für Nicht-Mitglieder. Wir vernetzen uns deshalb stärker mit Verbänden, Gewerkschaften, Vereinen und Initiativen. Wir brauchen deren Kompetenzen für unsere Arbeit,“ geht Kühner auf den Inhalt der Parteireform ein. „Eine unserer wichtigsten Aufgaben ist es, Mitglieder auf Dauer an uns zu binden und neue Mitstreiterinnen und Mitstreiter zu gewinnen. Kein neues Mitglied darf bei uns in der Warteschlange landen. Wir müssen unsere Mitglieder betreuen und ihnen Chancen geben sich stärker zu beteiligen. Dazu müssen wir uns organisatorisch in geeigneter Weise aufstellen.“

Gisbert Kühner arbeitet in der Landespartei in der Projektgruppe Beteiligungskultur mit. Diese Projektgruppe sieht ihre Aufgabe darin, die Neuausrichtung in die Ortsvereine und damit der Basis der Landespartei zu transportieren. „Viel Kräfte- und Arbeit, wenn du im Ländle herumfährst und in Form von moderierten Konfe-

renzen, die Inhalte und die Ziele der Neuausrichtung vermittelt. Wenn du aber siehst, wie die einzelnen Kreisverbände dankbar für die Unterstützung sind, ist das ein Motiv weiter zu machen,“ resümiert Kühner für sich persönlich.

Vereine und Verbände

ASV Kegeln



Senioren B Herren Badische Einzelmeisterschaften

26./27.05.12 in Walldorf.

Ganz hervorragende Platzierungen erreichten folgende Sportkameraden:

3. Platz Ernst Wolf mit 470 + 456 = 926 Holz

7. Platz Helmut Vierling mit 449 + 446 = 895 Holz

Arbeiterwohlfahrt Eppelheim



Am **Montag, 11. Juni 2012** findet unser diesjähriger **Ausflug nach Mosbach** statt. Abfahrt um 10.30 Uhr am Feuerwehrhaus.

Nächstes **AWO-Treffen mit Freunden** am **Montag, 18. Juni 2012 ab 14.30 Uhr** im Rathauskeller!

Jahreshauptversammlung mit grosser Aufbruchstimmung

Bei der diesjährigen Versammlung konnte die Vorsitzende Elfi Thompson in ihrem Jahresbericht über ein sehr positiv verlaufenes Jahr berichten. Gemeinsam mit Vorstand und der grossartigen Unterstützung von Mitgliedern konnten traditionelle Programme ausgebaut werden.

Der AWO Treff mit Freunden ist mit den speziellen Feiern und abwechslungsreichen Programmpunkten für unsere SeniorenInnen wieder mit Leben erfüllt. Die Beteiligung am Jahresausflug zeigte, dass ein spezielles Ausflugsprogramm, gerade auch für BürgerInnen mit Behinderung, gerne in Anspruch genommen wird. Die Unterstützung des Ferienprogramms der Stadt Eppelheim hat sich mit dem Einsatz des AWO Spielmobils bestens bewährt und wird weiterhin statt finden. Hier wird im Rahmen des Ferienprogramms in diesem Jahr eine Erweiterung angeboten, die derzeit mit den Betreuern vom AWO Ferienwerk in Planung ist. Nach vielen Jahren wird die AWO Eppelheim wieder eine einwöchige Ortsranderholung anbieten können und mit einem sozialen Preis Eltern und Alleinerziehenden beistehen, damit auch vor Ort eine Freizeit für Abwechslung sorgt. Die Unterstützung von bedürftigen Kindern und Jugendlichen, die an einer Freizeit des Ferienwerks teilnehmen ist weiterhin gewährleistet und wird in gewohnter Weise mit dem Ferienwerk der AWO Rhein-Neckar bei Bedarf koordiniert. Hier steht die AWO Eppelheim hinter dem Motto: „Keine/r muss zuhause bleiben“.

Erfreulich ist auch, dass die AWO Eppelheim gemeinsam mit dem sozialen Bündnis in Eppelheim aktiv beteiligt war, um eine Verbanung von Bedürftigen in ein Containerdorf im Norden Eppelheims zu verhindern. Sozialer Wohnraum ist durch die Kommune auch auf andere Weise möglich, dies zeigt die nun kurzfristige Sanierung der stadtteiligen Häuser in der Wasserturmstrasse. Mittelfristig stehen nun auch im Haushalt der Stadt Finanzmittel zur Verfügung, um dezentral weiteren sozialen Wohnraum zu schaffen.

Robert Kindlein konnte im anschliessenden Kassenbericht aufzeigen, dass alle Aktivitäten den Kassenstand nicht negativ belastet haben und Einnahmen und Ausgaben sich ausgeglichen haben. Eine akkurate Kassenführung bestätigten die Kassenprüfer Else Leibrecht und Dr. Elisabeth Dahlhaus.

Nach der Entlastung des Vorstands konnten grosse Anerkennungen für äusserst langjährige Mitglieder ausgesprochen werden. Elfi Thompson bedauerte, dass einige der Jubilare aus gesundheitlichen Gründen nicht persönlich anwesend sein konnten und äusserte weiter: „Die anhaltende Treue dieser Mitglieder zeigt, dass unsere kleine solidarische Gemeinschaft in der AWO Eppelheim immer noch zu unserem sozialen Auftrag steht um vor Ort und im Kreis gerade auch die ansteigende soziale Schieflage zu mildern“. Die Anerkennung für 50 Jahre Mitgliedschaft erhielten Walter Enkler, Susi Gremmelmaier, Werner Kieser, Waltraud Mann und

Gertrud Schuhmacher. Für 40 Jahre wurde ein Dank ausgesprochen an Matthias Pieper und Gerhard Schneckenburger. Und für 25 Jahre geht der Dank an Karin Trietsch.



v.l. Stadträtin Renate Schmidt, Joachim Lenz, Gerhard Schneckenburger, AWO-Vorsitzende Elfie Thompson

Blaues Kreuz



Die Gruppe des Blauen Kreuzes trifft sich ab sofort wieder im Keller im alten Schulhaus der Theodor-Heuss-Schule, Eingang Rathausvorplatz, immer dienstags von **19.30 bis 21.30 Uhr**.

Das Blaue Kreuz ist eine Einrichtung der Ev. Stadtmission Heidelberg e.V., Plöck 16-18, 69117 Heidelberg, Tel. 14 98 20, E-Mail: suchtbearbeitung@stadtmission-hd.de

Bürgerkontaktbüro e.V.



Im Rathaus, Zi. 12, Schulstr. 2
Tel.: 794-155 Fax: 794-227
Öffnungszeiten: Mo und Do 9-12 Uhr

„Spaziergehgruppe“

Hallo, Spaziergeherfreunde!
Wir treffen uns am 13.06.12 um 10h35 am Hauptbahnhof Heidelberg und fahren mit dem Zug um 10h49 nach Rappenaun. Nach 37 Minuten erreichen wir unser Ziel (11h26). Bitte denken Sie an die Fahrkarten. Im Buchladen in der Hauptstraße können Sie die Karten kaufen (5 Leute eine Karte). Abfahrt Rathaus Eppelheim 10h03 bis Betriebshof 10h14.

Deutsche Jugendkraft



Nachtrag zur Jahreshauptversammlung: DJK Kleinkinderturnen und Damenbasketball im Aufwind

Dass sich junge Leute in der DJK als Trainer/innen und Jugendleiter/innen engagieren ist für ein lebendiges Vereinsleben unbedingt notwendig und zu begrüßen; dass aber der Chronist der Generalversammlung darüber schweigt und die über Jugendarbeit nur lückenhaft berichtet, ist wohl unverzeihlich und soll hier nachgeholt werden.

Seit mehreren Wochen haben Christina Groll und Christine Kerber das **Kinderturnen** für ein- bis vierjährige Kinder wieder erfolgreich in das Sportangebot der DJK aufgenommen und der Zuspruch der Mütter und vor allem der Kinder ist unerwartet positiv. Jeden Mittwoch treffen sich die Kleinen in Begleitung von Mama, Oma oder Papa um 15.15 Uhr bis 16.30 Uhr in der Rudolf-Wild-Halle zum kindgemäßen Spielturnen. Die Teilnahme daran ist immer noch möglich. Die Übungsleiterinnen geben gerne Auskunft: Christina Groll, T. 7 39 99 33 und Christine Kerber, T. 76 41 33

Seit der Aufkündigung der Spielgemeinschaft durch den TVE hat sich die **Basketballabteilung** der DJK neu etabliert. Die Herren spielen wieder in der Landesliga, **die Damen** unter der Leitung von Christine Kerber haben dieses Ziel ebenfalls im Visier und sind für die nächste Saison in der Bezirksliga unter ihrem neuen Trainer Holger Thederan aufs beste motiviert. Wer an diesem schönen Sport Interesse hat, ist herzlich zu den Trainingstunden jeden Mittwoch von 19.00 -20,30 Uhr in die Ernst-Knoll-Halle eingeladen-

Näheres ist zu erfahren von Damen-Abteilungsleiterin Christine Kerber, Tel. 764133.

Bei der DJK die EM erleben: „public viewing“ auf Großleinwand Das Sommermärchen feiert Auferstehung

Während der Europameisterschaftsspiele vom **08. Juni bis 01. Juli** veranstaltet die DJK auf der Terrasse der Gaststätte ein **„public viewing“ aller EM- Spiele Live auf Großleinwand**

Der Eintritt ist selbstverständlich frei.

Zur Eröffnung steigt eine zünftige Grillparty mit **Live Music with DJ Air Wolf**, DJK- Gaststätte, Boschstraße 10.



DJK - Judo

Ferientraining der DJK Judoabteilung

Wie in den meisten Ferien fand am 31.05. und 01.06. in Eppelheim wieder ein Ferientraining der DJK Judoabteilung statt. Eingeladen waren alle Judoka der Altersklassen U14, U17 und U20 aus den Vereinen der Umgebung. An beiden Tagen wurde in zwei Einheiten Boden und Stand trainiert. Am Donnerstagabend fand dann gemeinsam mit den Eltern ein kleines Grillfest statt. Die DJK Judoabteilung freute sich über die vielen Teilnehmer.



Bedanken wollen wir uns auch bei unseren Trainern Matthias Krieger und Jannis Hill, die das Training an diesen zwei Tagen leiteten.

Achtung! Qi-Gong Kurs hat noch Plätze frei!

Der bei der Judoabteilung stattfindende Kurs unter der Leitung von Barbara Twardon hat noch Plätze frei. Interessierte können gerne **montags von 17.45 - 19.00 Uhr** in der neuen DJK Sporthalle, Boschstrasse 10-12, an einer kostenlosen Unterrichtsstunde teilnehmen. Im Anschluss daran können dann 5-er Karten zum Preis von 49.- Euro bzw. 10-er Karten zum Preis von 79.- Euro erworben werden. Die Kursgebühr kann bei regelmäßiger Teilnahme bis zu 80% von den Krankenkassen erstattet werden.

Alle weiteren Informationen zu uns finden Sie auch im Internet unter www.djk-judo-eppelheim.de

DJK Tischtennis



Für die Spielstube des Deutschen Kinderschutzbundes Heidelberg waren die Tischtennispieler der DJK Eppelheim unterwegs. Sie sponserten dem Kinderschutzbund Heidelberg eine komplette Tischtennisausrüstung für den Emmertsgrund in die dortige Spielstube. Bis zu 60 Kinder werden dort betreut.

Kurt Hagel, ein aktives Mitglied dieser Gruppe stellte dafür sein Fahrzeug und seinen Anhänger zur Verfügung. Eingeladen wurde eine Tischtennisplatte der Marke Joola, ein dazugehöriges Netz, vier Schläger und Bälle. Gerne machten sich vier aktive Spieler der DJK am Freitagvormittag auf den Weg.

Erwartet wurden sie auf dem Emmertsgrund von der Geschäftsführerin des Kinderschutzbundes Frau Mühlhausen. Da die Spielstube in diesem Jahr, am 30. Juni, ihr „25 Jahre Kinderschutzbund auf dem Emmertsgrund“ feiert, kommt die komplette Ausrüstung gerade richtig. Über die Tischtennisplatte freuen sich besonders die Kinder. Auch versprochen die Mitglieder der DJK, dass man hin und wieder auf den Emmertsgrund kommt um die Kinder und deren Eltern in die Geheimnisse des Tischtennisspiels einweihen zu können. Einzelne Übungsstunden werden dort kostenlos angeboten und abgehalten.

Frau Mühlhausen bedankte sich bei den Vertretern der DJK mit herzlichen Worten für das tolle Jubiläumsgeschenk.

Training

Zum eigenen Training nutzen die Spieler der DJK immer den Dienstag und den Freitag. Wir treffen uns regelmäßig um 19 Uhr und trainieren mit viel Spaß bis 21 Uhr. Wer Freude daran hätte sich auch in einer kameradschaftlichen Atmosphäre sportlich zu betätigen, der ist herzlich dazu eingeladen. Wir trainieren im DJK-Sportheim in der Boschstraße im oberen Stockwerk.



von links: Josef Gund, Frau Mühlhausen (Geschäftsstelle Kinderschutzbund), Karl Hagel und Hans Pisculla. Nicht auf dem Foto: Peter Albrecht.

hieß. Und Schleifchen wiederum zu besorgen, das war nur wirklich kein Problem.

16 Teilnehmer hatten sich in die Meldeliste eingetragen und 23 Tenniswillige sind letztlich am Pfingstmontag pünktlich um 11 Uhr zum Start erschienen. Das mit dem Eintragen werden wir für die nächsten Turniere noch üben müssen. Ein komplettes Feld konnte das „Ersatz-Turnierleitung-Team“ um Marion Schneider zum Turnierbeginn begrüßen und gleich in die erste von 6 Spielrunden per Losentscheid schicken. Und wie immer muss auch die Glücksfee ein glückliches Händchen mitbringen. Wer ein gutes Los zieht, könnte zum Schluss auch den Tagessieg mit nachhause nehmen. Aber das war nur der zweite Leitgedanke. Vielmehr will man mit diesem Freizeit-Turnier die Zusammenführung von Neumitgliedern mit den bereits Etablierten vorantreiben bzw. ermöglichen. So war es denn auch erfreulich, dass sich im Teilnehmerfeld Jung und Alt oder besser U14 und Herren 70 ihre Gegner für eine neue Spielrunde aus dem Lostopf suchten.

Nach 6 gespielten Runden, einer etwas längeren Sektpause in der Halbzeit und nach viel Spaß auf den Plätzen, konnten am Ende Inge Fehrenz, Christa Zimmermann und bei den Männern Theo Rösler die Glückwünsche der Spielleitung entgegen nehmen. Sie hatten die meisten Schleifchen aus den Spielen mitgenommen. Glückwunsch auch von dieser Stelle aus.



Dank sagen wollen wir auch dem Wettergott, der mal wieder sehr gnädig mit dem Tennisvolk war. Dank auch an die zahlreichen Zaungäste für ihren Applaus an die Aktiven. Dank an das Gastroteam des „Sweetpepper“ für die kulinarische Unterstützung und die Bereitstellung der gekühlten Getränke an diesem herrlichen Sommertag. Leider war ich nicht der Letzte, der die abschließende „Zusammenhock-Tafel“ verlassen hat. Das gehört einfach dazu und stärkt den Vereinsgeist.

Neues von der Hasenfront

Wenn ich gewusst hätte, was mein Bericht über die Hasen von Platz 5 verursachen könnte, wäre ein informeller 3-Zeiler ausreichend gewesen. Dass Platz 5 plötzlich zu einer Wallfahrtsstätte der Hasennachzucht aufsteigen würde, hätte ich mir im Traum nicht gedacht. Aber bereits 3 Tage nach der Niederschrift, rechtzeitig zum Redaktionsschluss und bereits 3 Tage vor Erscheinen der Eppelheimer Nachrichten, hatte sich das Thema mit den Hasen-Babys so gut wie erledigt. Über Nacht war die Brutstätte leer. Wie das passiert ist – keine Ahnung. Die Geschichte war schnell in aller Munde. Jeder wusste Bescheid, dass man beim ETC nicht nur guten Tennis sehen kann, bei einem kühlen Getränk auf der Terrasse den Aktiven auf Platz 1 zusehen kann und sogar zu einem Applaus sich hinreißen lassen darf. Nein, die kleinen Karnickel wollte jeder sehen. Ich wette, da waren in kürzester Zeit mehr Leute auf dem Platz zum Gucken nach Hasen, als in der letzten Spielsaison Aktive zum Tennisspielen.

So, nun hatten wir ein Problem – oder vielleicht doch keins. Die Hasenjungen waren am nächsten Tag weg. Weiß der Geier wohin. Sie waren jedenfalls über Nacht aus ihrer Höhle ausgezogen. Ein Gewitter hatte wahrscheinlich die Höhle zur Problemzone gemacht. Das Problem hatten wir also so gut wie gelöst. Aber was passiert jetzt mit der riesigen Pilgerschar? Schilder aufstellen, eine Web-Kamera installieren oder das Thema einfach ignorieren? Hatten wir/ich nicht die Hasen sonst wohin gewünscht? Und die Frage: Warum buddelt es sich beim ETC besonders gut?

Aber wenn Sie jetzt glauben, dass sich das Hasenproblem von alleine gelöst hat, dann liegen Sie völlig falsch. Die graben nach wie vor, nach was auch immer und in einer ungläublichen Intensität. Wahrscheinlich sehen sie, dass in Eppelheim zurzeit fast jede Kindertagesstätte irgendwie um-, neu- oder angebaut wird. Und was die Zweibeinigen da mit viel Baugerät machen, das

Motorsportclub Eppelheim e.V. im ADAC



ADAC Nordbaden e. V.

ADAC

19. Fahrsicherheitsturnier der Klassen LKW und Bus sowie 7,5 & 3,5 t. mit Mannschaftswertung

09. und 10. Juni 2012



durchgeführt vom MSC Eppelheim e.V. im ADAC
auf dem Parkplatz der Rhein-Neckar-Halle

Anmeldung & Infos unter
Tel. 0173/ 699 7075 oder msckhp.lkw@web.de
Täglich von 19 - 21 Uhr



www.msc-eppelheim.de

Eppelheimer Tennisclub

Blümchenturnier am Pfingstmontag



In Wirklichkeit war das gar kein Blümchenturnier, denn die Lorbeeren für Siege in Form von Blümchen-Ansteckern waren ausgegangen und nicht mehr so kurzfristig zu besorgen. Dann hatte man sich erinnert, dass das früher soundso eigentlich Schleifchenturnier

können die ohne irgendwelche Hilfsmittel und ohne Baugenehmigung auch. Vielleicht sollten wir in das Vorstandsgremium einen Hasenbeauftragten wählen. Sein Aufgabengebiet wäre jedenfalls recht umfangreich: z.B. ungestörte Nachtruhe der Hasen garantieren nach erfolgreichem Anlegen einer Schlafhöhle, das Anlegen stressfreier Schlupflöcher in den Zaun oder Aufstellen und Pflegen von Futtergrippen beispielsweise. Untertags sollten während des Spielbetriebs die bereits vorhandenen Schlaf- und Niststätten geschont und abgesichert werden. Nix ist wichtiger als das Hasenwohl.

So, jetzt ist aber genug geflaxt. Wahrscheinlich amüsiert Sie der Bericht sogar ein bisschen. Man liest ja nur die Zeilen und muss nicht die täglich neu gebuddelten Löcher wieder entdecken und notdürftig schließen. Und ich verrate Ihnen bestimmt nichts Neues wenn ich sage, dass ich die Hasengeschichte auch bisher recht amüsant fand. Aber inzwischen ist der Geduldsbogen leider überspannt. Da sich das Problem wahrscheinlich nicht von selbst lösen wird, müssen wir in aller Kürze ein paar gute Einfälle haben. Die Plätze sind an bestimmten Stellen aber sowas von ramponiert und der Unterbau desolat, dass bei der nächsten Aufarbeitung im Frühjahr 2013 auf den ETC erhebliche Mehrkosten anfallen werden in Form eines vermutlich fünfstelligen Eurobetrages.

Vielleicht wird jetzt endlich klar, dass mein Vertrauensverhältnis zu den Eppelheimer Karnickeln ein wenig eingetrübt oder sogar schlichtweg gestört ist. Aber wie sollen wir unsere Ansprüche gegenüber der Karnickelgewerkschaft geltend machen. Gespräche werden wohl nix nützen und sehr einseitig enden. Und wenn beispielsweise die gleichen Probleme beim benachbarten Reiterverein auftauchen, wo es ebenfalls um die Sicherheit der Aktiven geht, dann sind wohl auch öffentliche Institutionen zur Hilfestellung gefragt. Ganz alleine werden wir das wohl nicht stemmen können. Deshalb sind wir für Ideen über greifende Aktionen und Maßnahmen jederzeit gesprächsbereit und für passende Tipps auch immer dankbar.

Reiterverein

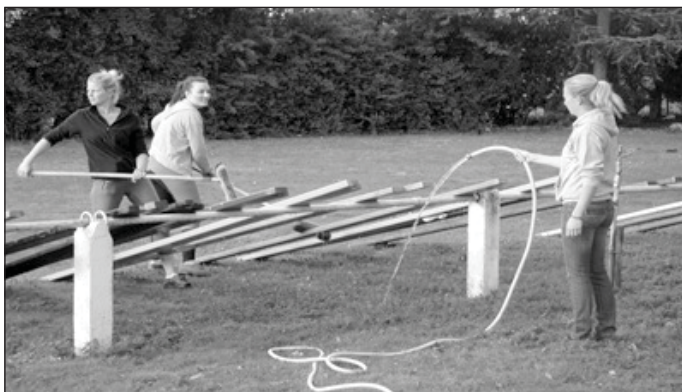


Viele fleißige Hände

Viele Mitglieder finden sich montags auf der Reitanlage ein um beim **freiwilligen** Arbeitseinsatz die wunderschöne Reitanlage auf Vordermann zu trimmen.

Jung und Alt hilft zusammen, um ein schönes Ambiente für das **große Reitturnier vom 15.-17. Juni** zu schaffen.

Der Reiterverein gehört nicht zu den Vereinen, die vorgeschriebene Arbeitsstunden von ihren Mitgliedern einfordern, sondern jegliche Hilfe der Mitglieder basiert auf absoluter Freiwilligkeit.



Es gibt viel zu tun:

- Die vielen Bäume, die den Charme des Reitgeländes ausmachen, müssen geschnitten werden.
- Die Reitplatzzeinzäunung wird jedes Jahr rundherum weiß gestrichen.
- Das Hindernismaterial muss überarbeitet, repariert und ggf. neu gestrichen werden.
- Zum Teil werden neue Hindernisse gebaut.
- Das ganze Unkraut rund um die Reitplätze muss gejätet, der Rasen getrimmt und die Hecken geschnitten werden.
- Vor Allem müssen wir in diesem Jahr der **großen Hasenplage** Herr werden.

Unzählige Hasenlöcher müssen zugeschüttet werden, damit sich weder die Zuschauer, noch die Pferde die Beine brechen.



In diesem Jahr wird wieder, neben den großen Springprüfungen bis zur **Klasse S**, am **Freitagabend** das **TEAMSPRINGEN mit JOKER** ausgerichtet, das im letzten Jahr neu eingeführt wurde.

Bei diesem Springen reiten 3 Reiter je Team. Der erste Reiter reitet über einen 1-Meter-Parcours, der zweite über einen 1,15-Meter Parcours und der dritte Reiter reitet über einen 1,25-Meter Parcours.

Für diese Springprüfung haben sich schon zahlreiche Mannschaften eingetragen.

Nach diesem Teamspringen geht es nahtlos in die **Ü 30 Party** über, zu der der Reiterverein Eppelheim herzlich einlädt.

Der Eintritt ist wie immer an allen Tagen frei.

TVE Leichtathletik www.tve-leichtathletik.de



Leichtathletikdamen werden Badischer Mannschaftsmeister

Der TVE-Leichtathleten-Bus war bei der Fahrt zu den Badischen Mannschaftsmeisterschaften nach Langensteinbach voll besetzt. So verstärkten drei Männer und drei Frauen das Leichtathletikteam der Startgemeinschaft mit Walldorf. Annika Rack war als Kampfrichterin dabei und die Trainer Annette und Jochen Rösch waren die anderen drei Mitfahrer. **Philipp Metzler** kam über die 800 m nach 2:00,41 min und Saisonbestleistung ins Ziel. **Sebastian Metzler** musste im Weitsprung (5,10 m) und Hochsprung (1,64 m) starten. In der abschließenden 4 x 100 m Staffel kamen Sebastian und Philipp mit der 2. Staffel nach 47,15 s ins Ziel. **Daniel Filsinger** kam im Hochsprung auf 1,60 m und im Weitsprung landete er bei 5,94 m. In der 1. Staffel kam er nach 46,14 s als Schlussläufer über die Ziellinie. Mit 10571 Punkten holten sich die Männer im Landesligadurchgang den 3. Platz.



Noch besser machten es die Damen: Zu Beginn des Wettbewerbes lagen sie immer deutlich hinter der LG Ortenau zurück, doch gegen Wettkampfbende konnten sie das Blatt dann wenden. **Sanam Vardag** brauchte für die 800 m 2:40,00 min und sprang 20 min nach ihrem 800m-Lauf im Hochsprung über 1,28 m. Bis zum Diskuswerfen hatte sie sich erholt und Sanam steigerte sich auf 22,72 m. Extra für diesen Wettkampf reiste **Lola Warnecke** von ihrem Studienort München an. Mit einer neuen Bestleistung im Kugelstoßen von genau 10,00 m und gleichzeitiger Qualifikation für die badischen Meisterschaften sowie 24,02 m im Diskuswurf hatte sich der Wochenendtrip zurück in Heimat sehr gelohnt. Bei **Franziska Mudlaff** platzte an diesem Wettkampftag ebenfalls der Knoten: Nach vielen Weitsprungwettkämpfen mit fast immer gleichen Ergebnissen landete sie diesmal im letzten Versuch bei 4,95 m – inklusive Qualifikation für die Landesmeisterschaften. Im Kugelstoßen hatte ihre Bestleistung bisher bei 7,99 m gestanden. Diese Weite übertraf sie mit 8,57 m diesmal deutlich. Vor den 4 x 100 m lagen die Damen dann mit 20 Punkten in Führung. Groß war die Freude, als die Schlussläuferin das Staffelholz als erste über die Ziellinie brachte. Die Damenmannschaft gewann diesen Wettkampf mit 7272 Punkten und 51 Punkten Vorsprung auf den 2. Platz.

TVE Turnen



**Die Turnabteilung informiert:
Kursbeginn Babies in Bewegung
Ab Montag den 11.06.2012**

Ein Kurs für Babies von 3 bis 6 Monate und von 7 – 12 Monate
Ort: Gymnastikraum, Kirchheimer – Str. 100 beim TVE Sportplatz
Anmeldungen und Infos zu Kursgebühren bei Ilona Schuhmacher :
Tel 06221 – 76 03 48

TVE Velo



Velogruppe in Speyer

Von Eppelheim nach Speyer, fast schon ein Klassiker und die richtige Tour, um mit dem Radfahren in die Saison einzusteigen; dazu noch sehr schönes Wetter mit sommerlichen Temperaturen und 15 gut gelaunten Teilnehmern – besser konnte es an diesem Samstagnachmittag nicht kommen! Gemütlich fuhr die Gruppe auf altbekannten Rad- und Laufwegen und wenig befahrenen Nebenstraßen über die Felder nach Speyer. Nachdem die einzige nennenswerte Steigung, die Rheinbrücke, erklimmen und wieder abwärts gefahren war, erwartete alle auf dem Parkplatz direkt dahinter eine Stärkung, bestehend aus Apfelschorle, Apfelschnitten, Sprudel u.v.m. Vielen Dank Steffi!



Um auch die Eisspeicher zu füllen, ging es noch in die Fußgängerzone. Nicht nur wegen des leckeren Eises lohnte sich dieser Abstecher, Speyer hat eben einfach was! Anschließend wurde der Heimweg über die Kollerfähre nach Brühl und über Schwetzingen angetreten. Ein Rest der Radgruppe verblieb dann noch auf dem TVE-Sportplatz bei Radler, Steak oder Salat. Dort war das Beachvolleyballturnier im vollen Gange und in geselliger Runde ging ein schöner Tag zu Ende. Der Sommer fängt erst an, weitere Touren werden folgen...

Velo-Tour zum Weißen Stein

„Manchmal sind spontane Aktionen doch die Spannendsten.“ An dieses Motto haben wir uns am langen Pfingstwochenende erinnert, als bei ein paar Getränken kurzum entschieden wurde, für Pfingstmontag eine Ausfahrt mit den Mountainbikes zu einem der Heidelberger Aussichtspunkte, dem Weißen Stein, anzubieten. Die Einladung erfolgte erst am Pfingstsonntag trotzdem hat die Resonanz mehr als überrascht: So konnten insgesamt neun Teilnehmer am Montagvormittag begrüßt werden und dann ging es auch schon los.

Nach dem Einrollen über den Wehrsteg und durch Neuenheim führte uns der Weg ab der Bergstraße stramm bergauf – eine schweißtreibende Angelegenheit, aber der schattige Wald machte die Anstrengung erträglich. Nach dem Besuch des Biergartens auf dem



Weißen Stein (alkoholfrei) und kleinen Reparaturen am Material (Hinterrad läuft wieder frei) ging es zu einem Abstecher hinüber zum Teltschik-Turm. Der herrlichen Aussicht wegen wurde das Teil natürlich gleich geentert – sehr empfehlenswert! Die folgende Schussfahrt über Wilhelmsfeld hinunter nach Schriesheim war natürlich ein weiteres Highlight. Als geruhigere Ausklang war der Rückweg über die Felder der Rheinebene, über Ladenburg und Edingen-Neckarhausen nach Eppelheim gedacht. Es wurde dann doch eine etwas schnellere Etappe... Wohlbehalten kamen wir am frühen Nachmittag ohne größere Panne wieder an, aber der eine oder andere Muskelkater würde sich erst in den folgenden Tagen einstellen – ganz sicher.

Verein der Gartenfreunde



Am Donnerstag, den 22.3.12, fand im ASV-Clubhaus unsere diesjährige Jahreshauptversammlung statt. Neben den Berichten des 1. Vorsitzenden, des Kassiers und des Fachberaters lagen der Vorstandschaft dieses Jahr zwei Anträge mit gleichem Inhalt vor: Es wurde von mehreren Gartenfreunde beantragt, unseren „Maschinisten“ Fritz Lutz zum Ehrenmitglied zu ernennen. Gartenfreund Fritz Lutz hat sich in den zurückliegenden Jahren in überaus engagierter Weise für die Gemeinschaft und die Vorstandschaft eingebracht. Ob es ums Verplomben der Wasserzähler geht oder um Vorbereitung und Mitarbeit beim Rettichfest, die Entnahme der Bodenproben oder um technische Fragen, Planung und Mithilfe beim Ferienprogramm oder die Mitorganisation des Vereinsausflugs - auf Fritz Lutz kann man zählen. Trotz seines fortgeschrittenen Alters investiert er einen großen Teil seiner Zeit in Wartung und Pflege der technischen Ausrüstungen des Vereins und dies regelmäßig und über die gesamte Saison. Darüber hinaus ist er seit 1990 Beisitzer in der Vorstandschaft. Auch die Vorstandschaft unterstützte diesen Antrag und ernannte unseren Gartenfreund mit einstimmiger Zustimmung der Anwesenden zum Ehrenmitglied des Vereins der Gartenfreunde Eppelheim e.V. und überreichte ihm eine Urkunde und ein Weinpräsent. Für 25-jährige Mitgliedschaft wurde außerdem Gartenfreund und Beisitzer Heinrich Gerlach geehrt mit der Überreichung einer Urkunde, der Ehrennadel und einem Weinpräsent.

Veranstaltungskalender

Freitag, 08. bis Sonntag, 17. Juni 2012

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Ort	Veranstalter
Ausstellungen				
Dauerausstellung	z.d.Öffnungszeiten	Dauerausstellung mit Werken von Prof. Josef Walch zum Thema "Hase"	Galerie im Rathaus	Stadt Eppelheim
jeden 1. Freitag im Monat	14-17 Uhr	Besuchernachmittag im „1. Deutschen Hasenmuseum“	Wasserturm	Stadt Eppelheim
Sportveranstaltungen				
09./10. Juni	jew. 9-17 Uhr	19. Lkw + Bus-Turnier (preis des ADAC Nordbaden)	Parkplatz RNH	MSC Eppelheim
08.06.-01.07.	18-23 Uhr	Public Viewing, alle EM-Spiele - Grillparty zur Eröffnung	DJK Clubhaus	DJK
08.06.-01.07.	18-23 Uhr	LIVE EM 2012 Public Viewing	Bernds Sportjournal	Bernds Sportjournal
Fr. 15. Juni	18 Uhr	Sportabzeichenabnahme	ASV Sportplatz	ASV Turnen u. Leichtathletik
15.-17. Juni		Reitturnier	Reitanlage	Reiterverein Eppelheim